



OŚWIADCZENIE MAJĄTKOWE

za 2010 r. 01

radnego gminy

001 01.01.2010 - 09.09.2010

Piotrków Kuj. 09.09.2010
(miejscowość) (dnia)

UWAGA:

1. Osoba składająca oświadczenie obowiązana jest do zgodnego z prawdą, starannego i zupełnego wypełnienia każdej z rubryk.
2. Jeżeli poszczególne rubryki nie znajdują w konkretnym przypadku zastosowania, należy wpisać „nie dotyczy”.
3. Osoba składająca oświadczenie obowiązana jest określić przynależność poszczególnych składników majątkowych, dochodów i zobowiązań do majątku odrębnego i majątku objętego małżeńską wspólnością majątkową.
4. Oświadczenie majątkowe dotyczy majątku w kraju i za granicą.
5. Oświadczenie majątkowe obejmuje również wierzytelności pieniężne.
6. W części A oświadczenia zawarte są informacje jawne, w części B zaś informacje niejawne dotyczące adresu zamieszkania składającego oświadczenie oraz miejsca położenia nieruchomości.

CZEŚĆ A

Ja, niżej podpisany(a), Teresa, Helena Koralska, Operarz
(imiona i nazwisko oraz nazwisko rodowe)

urodzony(a) 22.01.1956 r. w Sompolno

Republika m. Zdrój, Opiek. Zdrowotnej, TERMEB⁴
88-230 Piotrków Kuj. ul. Wisniowa 8
dyrektor, lekarz medycyny
(miejsce zatrudnienia, stanowisko lub funkcja)

po zapoznaniu się z przepisami ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 oraz z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806), zgodnie z art. 24h tej ustawy oświadczam, że posiadam wchodzące w skład małżeńskiej wspólności majątkowej lub stanowiące mój majątek odrębny:

I. Zasoby pieniężne:

- środki pieniężne zgromadzone w walucie polskiej: 140.000 zł w wspólnotę małżeńską
konto osobiste - 1952.84 zł
konto obrotowe firmowe - 78.410 zł
- środki pieniężne zgromadzone w walucie obcej: III Filon - otr. Fundusz
- Ameryka - 20.453.72 zł
nie dotyczy
- papiery wartościowe: nie dotyczy

.....
.....
..... na kwotę:

II.

1. Dom o powierzchni: *200* m2, o wartości: *200.000* tytuł prawny: *wspólność majątkowa małżeńska*
2. Mieszkanie o powierzchni: *70* m2, o wartości: *360.000* tytuł prawny: *współwłasność małżeńska*
3. Gospodarstwo rolne: rodzaj gospodarstwa: *nie dotyczy* powierzchnia: *nie dotyczy*
o wartości: *nie dotyczy* rodzaj zabudowy: *nie dotyczy*
tytuł prawny: *nie dotyczy*
- Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym przychód i dochód w wysokości: *nie dotyczy*
4. Inne nieruchomości: powierzchnia: a) *0,40 ha - działka rekreacyjna - 30.000 zł*
o wartości: *małżeńska* b) *0,05 ha - działka zab. przem. - 10.000 zł*
tytuł prawny: *współwłasność* c) *0,08 ha - działka zab. domem - 200.000 zł*
majątkowa d) *0,0216 ha - działka zab. budowlana - 25.000 zł*

III.

1. Posiadam udziały w spółkach handlowych z udziałem gminnych osób prawnych lub przedsiębiorców, w których uczestniczą takie osoby - należy podać liczbę i emitenta udziałów: *nie dotyczy*

udziały te stanowią pakiet większy niż 10% udziałów w spółce: *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

2. Posiadam udziały w innych spółkach handlowych - należy podać liczbę i emitenta udziałów: *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

IV.

1. Posiadam akcje w spółkach handlowych z udziałem gminnych osób prawnych lub przedsiębiorców, w których uczestniczą takie osoby - należy podać liczbę i emitenta akcji: *nie dotyczy*

akcje te stanowią pakiet większy niż 10% akcji w spółce: *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

2. Posiadam akcje w innych spółkach handlowych - należy podać liczbę i emitenta akcji: *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

dr

.....
.....
.....
.....

V.

Nabyłem(am) (nabył mój małżonek, z wyłączeniem mienia przynależnego do jego majątku odrębnego) od Skarbu Państwa, innej państwowej osoby prawnej, jednostek samorządu terytorialnego, ich związków lub od komunalnej osoby prawnej następujące mienie, które podlegało zbyciu w drodze przetargu - należy podać opis mienia i datę nabycia, od kogo:

.....
..... *nie dotyczy*
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

VI.

1. Prowadzę działalność gospodarczą^[2] (należy podać formę prawną i przedmiot działalności):

..... *osoba fizyczna - N202 - „TERMEB” s.p. - 230 Tietkrov ky.
m. Haimove P.*

- osobiście *tak*
- wspólnie z innymi osobami *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym przychód i dochód w wysokości:

Przychód - 956.933,62 zł; dochód - 353.607,84 zł

2. Zarządzam działalnością gospodarczą lub jestem przedstawicielem, pełnomocnikiem takiej działalności (należy podać formę prawną i przedmiot działalności):

- osobiście *nie dotyczy*
- wspólnie z innymi osobami *nie dotyczy*

Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

VII.

1. W spółkach handlowych (nazwa, siedziba spółki): *nie dotyczy*

- jestem członkiem zarządu (od kiedy): *nie dotyczy*

ku

- jestem członkiem rady nadzorczej (od kiedy):..... *nie dotyczy*
 - jestem członkiem komisji rewizyjnej (od kiedy) *nie dotyczy*
- Z tego tytułu osiągnąłem(ęłam) w roku ubiegłym dochód w wysokości: *nie dotyczy*

VIII. Inne dochody osiągnięte z tytułu zatrudnienia lub innej działalności zarobkowej lub zajęć, z podaniem kwot uzyskiwanych z każdego tytułu:

- 1) *dieta na służbie - 2 : 568,60 zł*
- 2) *dieta z posiedzeń komisji ds. b. rozprawy, g.oble m. w. alkoholozym - 788,90 zł*
- 3) *dojazd na pie - 28.531,48 zł*

IX. Składniki mienia ruchomego o wartości powyżej 10 000 złotych (w przypadku pojazdów mechanicznych należy podać markę, model i rok produkcji):

- 1) *Semaphor V.V. Golf III 1,9 Td - 1994 r. - 6000 zł*
 - 2) *- " - V.V. Golf III 1,9 Td 1996 - 7000 zł*
 - 3) *- " - SEAT Ibiza 1.0 1999 - 7000 zł*
 - 4) *Vissou "Petrol" 2004 - 50.000 zł*
- współmałżeństwo małżonki*

X. Zobowiązania pieniężne o wartości powyżej 10 000 złotych, w tym zaciągnięte kredyty i pożyczki oraz warunki, na jakich zostały udzielone (wobec kogo, w związku z jakim zdarzeniem, w jakiej wysokości):

- 1) *Kredyt hipoteczny na mieszkanie z Banku - bankowe BAWO - na okres 10 lat o ratach 178 tygodni F.v. Szwajcarii - na dzień 08.08.2010 zastawo. do spłaty - 139.134,41 Franców szwajcarskich*
- 2) *Kredyt mieszkaniowy z Zakładu Powszechnego 50.000 zł na czas 5 lat - zastawo. 33.600 zł. do spłaty.*

de

CZEŚĆ B

Piotrków k., 08-08 2010 Kowalska J. J. J.

(miejsowość, data)

(podpis)

[1] Niewłaściwe skreślić.

[2] Nie dotyczy działalności wytwórczej w rolnictwie w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej, w formie i zakresie gospodarstwa rodzinnego.

[3] Nie dotyczy rad nadzorczych spółdzielni mieszkaniowych.